PHAÄT THUYEÁT ÑAÏI THÖØA BOÀ-TAÙT TAÏNG CHAÙNH PHAÙP KINH

**QUYEÅN 17**

**Phaåm 5: TÖØ BI HYÛ XAÛ (Phaàn 2)**

Laïi nöõa, Ñöùc Ñaïi Uaån Nhö Lai baûo thaùi töû Tinh Taán Haïnh:

–Sao goïi laø taâm ñaïi Bi cuûa Boà-taùt? Laø vì khi Boà-taùt caàu quaû Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc vôùi taâm ñaïi Bi laø tröôùc nhaát. Thí nhö só phu coù maïng caên laø laáy hôi thôû ra vaøo laø tröôùc heát. Boà-taùt tích taäp Ñaïi thöøa laáy taâm ñaïi Bi laøm ñaàu cuõng laïi nhö vaäy. Laïi nhö Chuyeån luaân thaùnh vöông duøng luaân baûo laø tröôùc heát thì môùi coù theå ñöôïc caùc baùu khaùc. Boà-taùt vieân maõn laáy ñaïi Bi laøm ñaàu thì môùi coù khaû naêng ñaït ñöôïc taát caû phaùp Phaät. Vì theá neân bieát, Boà-taùt ñaïi Bi khoâng bao giôø rôøi boû taát caû chuùng sinh.

Laïi nöõa, naøy thaùi töû! Sao goïi laø Boà-taùt chuyeån taâm ñaïi Bi ñoái vôùi chuùng sinh? Vì Boà-taùt quaùn thaáy taát caû chuùng sinh ôû theá gian chaáp chaët vaøo caùc höõu thaân kieán. Khoâng nhöõng theá, laïi coøn baùm theo caùc kieán roài bò noù troùi buoäc. Boà-taùt vì noùi phaùp ñoaïn tröø chaáp tröôùc, cho neân ñoái vôùi chuùng sinh chuyeån taâm ñaïi Bi.

Laïi nöõa, Boà-taùt quaùn thaáy taát caû chuùng sinh ôû theá gian soáng trong ñieân ñaûo, voâ thöôøng laïi töôûng laø thöôøng, khoå töôûng laø vui, voâ ngaõ töôûng laø ngaõ, baát tònh töôûng laø tònh. Boà-taùt vì noùi phaùp ñoaïn tröø ñieân ñaûo, cho neân ñoái vôùi caùc chuùng sinh chuyeån taâm ñaïi Bi.

Laïi nöõa, caùc Boà-taùt quaùn thaáy caùc chuùng sinh ôû theá gian ñieân ñaûo, chaáp tröôùc caùc vieäc nhieãm duïc, ñoái vôùi meï vaø caùc chò em laïi khôûi taâm tham nhieãm. Boà-taùt suy nghó nhö vaày: “Quaùi thay! Chuùng sinh toäi nghieäp theá gian aùi tröôùc caûnh duïc, khoâng phaûi vieäc laøm cuûa baäc Thaùnh, taø haïnh lan traøn, nguyeân do ñaàu thai vaøo thai meï, sau meï sinh ra, sao hoâm nay trôû laïi sinh duïc yù, chò em cuøng theå ñoàng sinh moät thai meï leõ naøo vì nhieãm duyeân maø cuøng hoøa hôïp? Hoaïi cöïc phaù hoaïi, toái cöïc phaù hoaïi; tham, saân, si noåi leân phaù hoaïi thaân taâm, voâ trí phaù hoaïi huûy dieät chaùnh phaùp, kieán laäp phi phaùp, thöïc haønh phaùp hieåm naïn, rôi vaøo caûnh giôùi ñòa nguïc, ngaï quyû, suùc sinh.”

Ví nhö ñeâm toái, baày choàn ñi vaøo nghóa ñòa, khôûi töôùng hung aùc, tìm kieám thöùc aên.

Chuùng sinh theá gian nhieãm tröôùc ñieân ñaûo cuõng laïi nhö vaäy.

Ví nhö ngöôøi muø ôû theá gian, khoâng thaáy ñöôïc caùc saéc töôùng rôi vaøo ñöôøng hieåm aùc. Chuùng sinh nhieãm tröôùc cuõng laïi nhö vaäy.

Ví nhö baày heo aên caùc thöùc aên baát tònh dö thöøa. Chuùng sinh nhieãm tröôùc cuõng laïi nhö vaäy. Vì nhieãm duyeân ñieân ñaûo, neân bò oâ nhieãm laøm haïi, rôi vaøo caûnh giôùi ma, bò daây ma troùi buoäc, rôi vaøo buøn duïc. Boà-taùt vì noùi phaùp ñoaïn tröø nhieãm aùi, neân khôûi taâm ñaïi Bi ñoái vôùi chuùng sinh.

Laïi nöõa, Boà-taùt quaùn thaáy taát caû chuùng sinh ôû theá gian bò naêm trieàn caùi che laáp, teân duïc baén vaøo, ñaém tröôùc caùc caûnh, maét thaáy saéc roài ñaém tröôùc vaøo caûnh aùi, tai nghe tieáng, muõi ngöûi höông, löôõi neám vò, thaân caûm xuùc, tuøy theo caûm höùng yeâu thích maø sinh ra chaáp tröôùc. Khoå thay! Chuùng sinh laøm toån haïi quaù laém, gaàn guõi baïn aùc, möu caàu taøi lôïi laãn nhau, nhaän thöùc theo loái cuûa baïn aùc, ñöôïc caùi lôïi voâ nghóa, laøm toån haïi khoå naõo cho nhau, chöùa ñaày aùc phaùp hoân traàm, thuøy mieân, bieáng nhaùc, meâ muoäi, voâ trí

cöù ñuoåi maõi theo caùc vieäc laøm aùc. Caùc chuùng sinh naøy laø khaùch traàn phieàn naõo, laøm nhieãm oâ taâm, khôûi caùc nghi hoaëc; caùc chuùng sinh naøy nhaát ñònh khoâng theå ñöôïc phaùp Phaät thaäm thaâm toái thöôïng, Boà-taùt vì theá maø noùi phaùp ñeå ñoaïn tröø ngaên che. Ñaây laø Boà-taùt chuyeån taâm ñaïi Bi ñoái vôùi chuùng sinh.

Laïi nöõa, Boà-taùt quaùn thaáy taát caû chuùng sinh theá gian khôûi taâm kieâu maïn nhö: Maïn, quaù maïn, maïn quaù maïn, ngaõ maïn, taêng thöôïng maïn, ty maïn, taø maïn. Ñoù laø baûy maïn:

1. Ñoái vôùi thaáp keùm maø chaáp laø toái thaéng.
2. Ñoái vôùi toái thaéng maø chaáp laø baèng.
3. Ñoái vôùi toái thaéng chaáp laø toái thaéng.
4. Nöông caäy chaáp ngaõ.
5. Chaáp mình nhieàu ñöùc, ñoái vôùi phaùp coâng ñöùc taêng thöôïng khôûi taâm kieâu maïn.
6. Chaáp ngöôøi khaùc khoâng baèng mình.
7. Cho mình coù ñöùc.

Vì taâm kieâu maïn, cho neân vieäc ñaùng xöng taùn laïi khoâng xöùng taùn, ñaùng ñöôïc ñaûnh leã cung phuïng laïi khoâng leã phuïng, khoâng kính baäc Laõo tuùc, khoâng ghi nhaän nhöõng gì Toân sö daïy, khoâng thænh hoûi baäc Trí giaû veà caùi gì laø thieän, caùi gì laø baát thieän, neân thaân caän ai vaø khoâng neân thaân caän ai, ñieàu naøo neân laøm vaø ñieàu naøo khoâng neân laøm, vieäc naøo coù toäi, vieäc naøo khoâng coù toäi, caùi gì laø chaùnh ñaïo, caùi gì laø Tam-ma-ñòa, caùi gì laø giaûi thoaùt. Caùc phaùp nhö vaäy khoâng chòu thænh hoûi. Boà-taùt vì noùi phaùp ñoaïn tröø taát caû ma chöôùng, cho ñeán chuyeån taâm ñaïi Bi ñoái vôùi chuùng sinh.

Laïi nöõa, Boà-taùt quaùn thaáy taát caû chuùng sinh ôû theá gian bò daây aùi troùi buoäc, tham aùi ñaém vaøo trai, gaùi, theâ thieáp, taøi lôïi. Vì tham aùi cho neân ñaém vaøo ba ñöôøng aùc hieåm naïn sinh töû ba coõi troùi buoäc, caâu thuùc thaân taâm, khoâng ñöôïc töï taïi. Do khoâng töï taïi, cho neân taïo ra caùc toäi nghieäp. Boà-taùt vì muoán khieán chuùng sinh ñeàu höôùng ñeán Thaùnh ñaïo Nieát- baøn neân noùi chaùnh phaùp. Ñoù laø Boà-taùt chuyeån taâm ñaïi Bi ñoái vôùi chuùng sinh.

Laïi nöõa, Boà-taùt quaùn thaáy taát caû chuùng sinh ôû theá gian, xa lìa Thieän tri thöùc, gaàn guõi aùc tri thöùc. Do gaàn aùc, cho neân nhieãm tröôùc möôøi phaùp baát thieän. Ñoù laø saùt sinh, troäm caép, taø nhieãm, noùi doái, noùi theâu deät, noùi hai löôõi, noùi aùc khaåu, tham duïc, saân nhueá, taø kieán. Boà-taùt muoán khieán taát caû chuùng sinh ñöôïc Thieän tri thöùc nhieáp thoï, döùt tröø taát caû nghieäp baát thieän, tích taäp möôøi thieän nghieäp thanh tònh, tuyeân noùi chaùnh phaùp. Ñoù laø Boà- taùt chuyeån taâm ñaïi Bi ñoái vôùi chuùng sinh.

Laïi nöõa, Boà-taùt quaùn thaáy taát caû chuùng sinh ôû theá gian bò si che laáp, voâ minh ñen toái luoân theo ñuoåi, chaáp tröôùc ngaõ, nhaân, chuùng sinh thoï giaû, Boå-ñaéc-giaø-la, taùc giaû, thoï giaû, ngaõ, ngaõ sôû. Boà-taùt vì muoán khieán taát caû chuùng sinh nhö vaäy ñöôïc tueä nhaõn thanh tònh, ñoaïn dieät caùc kieán, neân tuyeân noùi chaùnh phaùp. Ñoù laø Boà-taùt chuyeån taâm ñaïi Bi ñoái vôùi taát caû chuùng sinh.

Laïi nöõa, Boà-taùt quaùn thaáy taát caû chuùng sinh ôû theá gian, chìm ñaém sinh töû khoâng theå giaûi thoaùt, thöôøng bò naêm uaån gieát haïi. Boà-taùt vì khieán giaûi thoaùt naêm uaån, vöôït khoûi ñoàng hoang hieåm naïn luaân hoài, thoaùt khoûi ba coõi, tuyeân noùi chaùnh phaùp. Ñoù laø Boà-taùt chuyeån taâm ñaïi Bi ñoái vôùi chuùng sinh.

Laïi nöõa, Boà-taùt quaùn thaáy taát caû chuùng sinh trong theá gian, laøm caùc vieäc baát thieän, nhö caây gai nhoïn, tuy coù moïc nhöng khoâng ai duøng. Chuùng sinh taïo nghieäp baát thieän cuõng laïi nhö vaäy, ñôøi naøy, ñôøi khaùc luaân hoài naêm neûo, khoâng theå thuaän höôùng ñeán Thaùnh ñaïo Nieát-baøn. Boà-taùt vì muoán môû cöûa Nieát-baøn ñeå chuùng sinh böôùc vaøo, cho neân tuyeân noùi chaùnh phaùp. Ñoù laø Boà-taùt chuyeån taâm ñaïi Bi ñoái vôùi chuùng sinh.

Laïi nöõa, naøy thaùi töû! Boà-taùt quaùn saùt chuùng sinh trong theá gian nhö vaäy, neân duøng möôøi töôùng chuyeån taâm ñaïi Bi:

1. Taâm khoâng doái traù chuyeån, xuaát ly hö doái troáng roãng.
2. Taâm saâu xa, kieân coá chuyeån, coù khaû naêng xuaát ly.
3. Thaàn thoâng khoâng hö doái chuyeån, chaùnh ñaïo xuaát ly.
4. Taâm khoâng quanh co chuyeån, chaám döùt caùc taâm quanh co kheùo xuaát ly.
5. Taâm chaân thaät chuyeån, ñoái vôùi caùc chuùng sinh ñeàu khoâng cao thaáp bình ñaúng xuaát ly.
6. Tuøy hoä tha chuyeån, töï taâm thanh tònh kheùo xuaát ly.
7. Taâm tueä kieân coá chuyeån, lìa taâm ñoäng tónh, luoân luoân an truï kheùo xuaát ly.
8. Xaû boû caùi vui rieâng mình chuyeån, xuaát ly ñaém tröôùc.
9. Vui vôùi caùi vui ngöôøi khaùc chuyeån, lôïi tha xuaát ly.
10. Gaùnh vaùc söï naëng nhoïc cuûa chuùng sinh chuyeån, tinh taán kieân coá kheùo xuaát ly.

Ñaïi Boà-taùt ñem möôøi töôùng thuø thaéng nhö vaäy chuyeån taâm ñaïi Bi ñoái vôùi chuùng sinh. Hoaëc coù chuùng sinh ñaùng duøng phaùp Ñaïi thöøa ñeå ñöôïc xuaát ly Boà-taùt lieàn khôûi taâm ñaïi Bi vì ñoä xuaát ly. Ñaây laø ñaïi Bi cuûa Boà-taùt.

Laïi nöõa, neáu coù chuùng sinh ñaùng duøng phaùp tu Boá thí, Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Tueä thuø thaéng, Boà-taùt lieàn khôûi taâm ñaïi Bi tuøy theo trình ñoä thích öùng maø ñoä xuaát ly. Ñoù laø ñaïi Bi cuûa Boà-taùt.

Laïi nöõa, neáu coù chuùng sinh ñaùng duøng tu Nieäm xöù, Chaùnh caàn, Thaàn tuùc, Caên, Löïc, Giaùc, Ñaïo, hoan hyû, caên baûn, söï nghieäp toái thaéng, keá ñeán laø caùc ñònh, cho ñeán möôøi thieän nghieäp ñaïo chöông cuù roäng lôùn. Boà-taùt tuøy theo trình ñoä thích öùng maø chuyeån, töø taâm ñaïi Bi khôûi trí töï nhieân cuûa Phaät, aên uoáng laø vì ñeå nuoâi döôõng tueä maïng. Ñoù laø ñaïi Bi cuûa Boà-taùt.

Laïi nöõa, Boà-taùt töø nôi caùc vieäc laøm cöïc thieän maø khôûi taâm ñaïi Bi, tuøy caùc chuùng sinh neân laøm vieäc gì, taát caû Boà-taùt ñeàu nhaém vaøo laøm sao cho chuùng sinh ñöôïc yù vui troïn veïn. Ñoù laø ñaïi Bi cuûa Boà-taùt.

Neáu caùc Boà-taùt ñaày ñuû taâm ñaïi Bi nhö vaäy thì coù khaû naêng quaùn saùt chuùng sinh, ñeàu khieán ñöôïc caùc phaùp nhö vaäy. Ñaây laø Boà-taùt khôûi taâm ñaïi Bi suy nghó thöông nhôù chuùng sinh.

Laïi nöõa, naøy thaùi töû! Sao goïi laø Hyû taâm cuûa Boà-taùt? Laø vì Boà-taùt ñoái vôùi caùc thieän phaùp tuøy theo suy nghó hoan hyû vui thích, nghe caùc phaùp thieän khoâng kinh sôï, khoâng sinh meät moûi, tröø khöû taát caû taâm sai khaùc an nhieân haâm moä taát caû phaùp laïc, taâm vui veû, thaân tuøy thuaän, töï taâm thanh tònh, yù sinh hoan hyû, thaáy ñöôïc thaân töôùng toát ñeïp trang nghieâm cuûa Nhö Lai, caàn caàu aùi moä, caøng taêng vui veû, nghe phaùp khoâng chaùn, y phaùp tu haønh, hoan hyû vui thích, hoan hyû nhaãn chòu nhöõng lôøi aùc ñoäc ñöa ñeán. Töø ñoù sinh khôûi caùc phaùp hoan hyû, khôûi taâm voâ ngaïi ñoái vôùi taát caû chuùng sinh, tuyeân noùi trieån khai ñeå moïi ngöôøi ñöôïc hieåu, khoâng coù taâm keo kieät, nhieáp phuïc xan laän, tuøy ngöôøi mong caàu maø hoan hyû boá thí, neùt maët luoân vui veû, nhieáp hoä ngöôøi huûy giôùi, toân kính ngöôøi trì giôùi, thöôøng sinh thanh tònh, töï tu haønh ñöôïc thanh tònh roài, vöôït khoûi moïi sôï haõi aùc thuù, hoan hyû an uûi taát caû chuùng sinh, hoan hyû nhaãn chòu nhöõng lôøi aùc ñoäc quaáy nhieãu. Khi Boà-taùt boá thí maét vaø caùc chi tieát treân thaân phaàn neân sinh hoan hyû cam nhaän, taâm khoâng giaùn ñoaïn, luoân sinh vui thích, khôûi taâm hoan hyû; toân kính sö tröôûng, toân troïng kyû linh, khoâng sinh khinh maïn, maët luoân vui veû vaø nôû nuï cöôøi tröôùc khi muoán noùi ñieàu gì, lìa moïi taâm yù quanh co ganh gheùt, hoan hyû tröø khöû lôøi leõ taïp loaïn, hyû taâm vui thích caùc phaùp xuaát ly;

cung kính Toân sö nhö cung kính caùc vò Boà-taùt, kính troïng chaùnh phaùp cuõng nhö baûo hoä thaân mình, toân troïng cung phuïng Nhö Lai nhö tieác maïng mình, vaâng giöõ sö phaïm nhö laø cha meï, thöông nhôù taát caû chuùng sinh nhö con ñeû, tuaân theo pheùp taéc nhö baûo hoä troøng maét, toân kính ngöôøi tu haønh nhö baûo hoä ñaûnh ñaàu, tin thoï caùc Ba-la-maät-ña nhö tay chaân kieân coá, laäp laïi lôøi cuûa Phaùp sö nhö thích baùu vi dieäu, caàn caàu chaùnh phaùp nhö troïng thuoác hay, taùn thaùn cung phuïng y vöông nhö nöôùc treân ñaàu nguoàn.

Naøy thaùi töû! Nhö vaäy laø ta ñaõ noùi taâm Hyû cuûa Boà-taùt. Neáu Ñaïi Boà-taùt truï taâm Hyû, thì luùc naøo cuõng ñöôïc hoan hyû, caàn caàu chaùnh phaùp chöa töøng meät moûi, khôûi taâm hoan hyû tu haïnh Boà-taùt.

Laïi nöõa, naøy thaùi töû! Sao goïi laø taâm Xaû cuûa Boà-taùt? Xaû coù ba thöù:

1. Xaû phieàn naõo.
2. Xaû töï tha tuøy hoä.
3. Xaû thôøi tuøy thôøi.

Sao goïi laø xaû phieàn naõo? Laø cung kính khoâng cao, cung kính khoâng thaáp, ñöôïc lôïi khoâng laõnh naïp, maát lôïi khoâng noåi caùu, thaáy ngöôøi trì giôùi vaø ngöôøi huûy giôùi taâm luoân bình ñaúng, ñöôïc khen khoâng möøng, bò cheâ khoâng giaän, an nhieân tröôùc moïi sæ nhuïc, khoâng lay ñoäng tröôùc lôøi taùn döông, ñoái vôùi caùc phaùp khoå kheùo bieát löïc choïn, ñoái vôùi caùc phaùp vui thöôøng hay suy xeùt, khoâng ñaém tröôùc tuøy thuaän, khoâng ñoaïn traùi nghòch taøn haïi, ñoái vôùi baïn toát baïn xaáu luoân giöõ taâm bình ñaúng, ñoái vôùi ngöôøi laøm thieän laøm aùc laïi cuõng khoâng hai, ñoái vôùi caûnh thích khoâng thích bình ñaúng maø xaû, ña vaên voâ vaên ñeàu khoâng laõnh thoï, noùi thieän noùi aùc ñeàu khoâng traùi thuaän, an uûi, hay loãi laàm caû hai ñeàu bình ñaúng, taâm bình ñaúng thöông nhôù töï, tha chuùng sinh khoâng tieác thaân maïng; ñoái vôùi taát caû chuùng sinh thöôïng, trung, haï ñeàu chieáu saùng bình ñaúng, ñoái vôùi töôùng ñeïp xaáu ñeàu truï phaùp bình ñaúng, ñoái vôùi chôn voïng töï thaät thanh tònh.

Naøy thaùi töû! Nhö vaäy laø ta ñaõ noùi Boà-taùt khoâng coù phaân bieät chuûng loaïi, xaû taâm

thanh tònh. Ñoù laø xaû caùc phieàn naõo.

Sao goïi laø töï tha tuøy hoä xaû? Nghóa laø khi Boà-taùt caét thòt thaân mình boá thí cho ngöôøi khaùc thì luoân truï xaû taâm, khoâng coù söï mong caàu, thaân khoâng laøm gì khaùc, mieäng khoâng noùi gì khaùc, khoâng bao giôø lay ñoäng, khoâng nhaõn töôùng, khoâng saéc töôùng, cho ñeán khoâng coù yù töôùng, khoâng coù phaùp töôùng, taát caû ñeàu khoâng lay ñoäng, ñaây goïi laø xaû. Laøm aùc khoâng theå haïi cuõng goïi laø xaû, laøm thieän khoâng lay ñoäng cuõng goïi laø xaû, töï tha ñeàu nhaãn cuõng goïi laø xaû, truï taâm bình ñaúng tröôùc vieäc nhieâu ích vaø khoâng nhieâu ích cuõng goïi laø xaû, khoâng coù caùc vieäc tranh caõi, ñaây laø xaû toái thöôïng. Töï taâm quyeát ñònh cuõng goïi laø xaû, suy xeùt mình, ngöôøi ñeàu khoâng bò haïi. Boà-taùt truï taâm thieàn ñònh maø haønh xaû. Nhöng haønh xaû cuûa Boà-taùt khoâng gioáng vôùi phaùp haønh xaû cuûa Nhö Lai. Vì sao? Vì Ñaïi Boà-taùt ñoái vôùi phaùp xaû aáy hieän tieàn bieát roõ, luoân luoân tu taäp thöïc haønh, ñoái vôùi caùc thieän phaùp luoân caàn caàu, bieát thôøi tuøy thôøi maø haønh xaû.

Sao goïi laø thôøi tuøy thôøi xaû? Nghóa laø, Boà-taùt quaùn thaáy chuùng sinh khoâng phaûi laø phaùp khí, laø keû voâ vaên, xaû truï taâm xaû. Laïi ñoái vôùi suy, huûy, cô, khoå, taát caû chuùng sinh cuõng truï xaû taâm. Laïi ñoái vôùi phaùp Thanh vaên thöøa quyeát ñònh vöôït qua, vöôït nhöng xaû. Khi boá thí, haønh trì giôùi xaû; khi nhaãn nhuïc, haønh boá thí, trì giôùi, nhaãn nhuïc, tinh taán xaû; luùc tinh taán, haønh trì giôùi xaû; luùc thieàn ñònh haønh boá thí xaû, ñoái vôùi trí tueä, haønh naêm Ba- la-maät-ña, ñeàu vieân maõn xaû. Ñaây goïi laø thôøi tuøy thôøi xaû. Caùc vieäc neân laøm vaø khoâng neân laøm, taát caû phaùp ñoù ñeàu truï bình ñaúng cuõng goïi laø xaû. Caùc Ñaïi Boà-taùt truï xaû haïnh, cho ñeán ñoái vôùi caùc thieän phaùp cuõng ñeàu goïi laø xaû.

Naøy thaùi töû! Caùc ñieàu ñaõ noùi treân ñeàu goïi laø Ñaïi Boà-taùt ñoái vôùi taát caû chuùng sinh khôûi taâm Töø, Bi, Hyû, Xaû.

Khi aáy, Ñöùc Theá Toân Thích-ca Maâu-ni Nhö Lai baûo Xaù-lôïi Töû:

–Luùc Ñaïi Uaån Nhö Lai noùi phaùp Töø, Bi, Hyû, Xaû cho thaùi töû Tinh Taán Haïnh roài, laïi noùi saùu Ba-la-maät-ña nhö: Boá thí ba-la-maät-ña, Trì giôùi ba-la-maät-ña, Nhaãn nhuïc ba-la- maät-ña, Tinh taán ba-la-maät-ña, Thieàn ñònh ba-la-maät-ña, Thaéng tueä ba-la-maät-ña. Ñöùc Ñaïi Uaån Nhö Lai noùi saùu Ba-la-maät-ña naøy khieán thaùi töû Tinh Taán Haïnh sieâng naêng tinh taán nhö lyù tu haønh.

M